

## I. Zásady

Všetky dohody a ponuky sa zakladajú na našich podmienkach. Uznávajú sa zadaním objednávky alebo prijatím dodávky. Odchylné podmienky kupujúceho, ktoré výslovne písomne nepotvrdíme, sú pre nás nezáväzná, aj keď im výslovne neodporujeme.

Odchytky od našich podmienok musia byť dohodnuté písomne. Platí to aj pre vedľajšie dojednania, ako aj pre dodatkové zmeny zvýšeného obsahu zmluvy.

Dohody, ktoré uzavrú naši zástupcovia alebo zamestnanci v zahraničí odchylné od týchto predajných podmienok, nie sú pre nás záväzná, ibaže tieto dohody osobitne písomne potvrdíme alebo písomne schválime.

## II. Charakter nášho tovaru

Náš tovar je vyrábaný priemyselne. Stálym zlepšovaním výrobných metód a zlepšovaním kontroly kvality sa neustále snažíme zvyšovať kvalitu našich výrobkov.

Napriek tomu sa nedá zabrániť malým odchytkám v rozmeroch a vyhotoveniach, resp. povrchoch.

Rovnako sú možné odchytky od vzoriek alebo vystavných kusov z dôvodu výrobo-technických zmien alebo vylepšení.

## III. Ponuka / ceny

Náše ponuky a ceny sú nezáväzná. Vzorky, fotografie, nákresy a príručné aktovky zaslané na požiadanie ostávajú v našom vlastníctve a na požiadanie nám musia byť vydané.

Náše ponuky a ceny sú vypočítané na základe smerodajných mzdových a materiálových nákladov platných v čase vydania cenníka.

Pokiaľ sa naše dodávky/plnenia na želanie kupujúceho neuskutočia do 4 mesiacov od uzavretia zmluvy alebo sa z dôvodov, za ktoré zodpovedá kupujúci, do 4 mesiacov od uzavretia zmluvy uskutočniť nemôžu, sme oprávnení účtovať naše ceny vrátane DPH smerodajné v momente dodávky/plnenia.

## IV. Objednávka

Obrázky, nákresy a miery pripojené k našej ponuke sú smerodajné iba približné. Ak sa objednávka kupujúceho líši od našej ponuky, oznámí nám kupujúci tieto odchytky čo najskôr.

Všetky objednávky sú pre nás záväzná až vtedy, keď ich potvrdíme písomným potvrdením objednávky. Vyhradzujeme si právo vystaviť potvrdenie objednávky v priebehu 2 týždňov od jej doručenia alebo ponuku odmietnuť. Až do tohto momentu je kupujúci svojou objednávkou viazaný.

Naši zástupcovia alebo zamestnanci v zahraničí nie sú oprávnení upustiť dohodou s kupujúcim od požiadavky písomného potvrdenia objednávky. Ústne dohody medzi jedným z našich zástupcov a kupujúcim vyžadujú pre svoju platnosť v každom prípade písomnú podobu.

Platí to aj pre dohodu, ktorou sa ruší požiadavka písomnej podoby. Obsah kúpnej zmluvy sa určuje výlučne potvrdením objednávky. Pri prijatí objednávky sa predpokladá úverová schopnosť kupujúceho. Plnenie kúpnej zmluvy môže byť podmienené zálohou alebo zábezpečkou, ak nám z dodatočne získaných informácií vyplnú pochybnosti o úverovej schopnosti kupujúceho.

## V. Odosielanie

Trasu prepravy a dopravný prostriedok vyberáme my, ak neplatia osobitné dohody alebo pokyny. Vyberáme pritom bežne vhodný dopravný prostriedok. Riziko za prepravu znáša kupujúci, ibaže vykonáme prepravu vlastnými vozidlami a vlastným personálom a škody nezapríčinili tretie osoby.

Kupujúci je povinný podľa § 377 ods. 2 nemeckého Obchodného zákonníka skontrolovať bezodkladne pri dodaní, najneskôr do 5 pracovných dní, či tovar nebol pri preprave poškodený, a písomne nám oznámiť poškodenie pri preprave najneskôr do 5 dní od vyexpedovania, pričom je pre včasnosť oznámenia rozhodujúci dátum doručenia nám.

Oneskorene oznámené škody pri preprave sa nezohľadňujú. Neoprávňujú kupujúceho k náhrade škody a (alebo) odstúpeniu od zmluvy, zľave alebo k právu zadržať tovar.

## VI. Dodacie lehoty

Vyžadované objednávky sa musia odobrať do 4 mesiacov od dátumu na potvrdení objednávky, ak nie sú stanovené iné termíny.

Po uplynutí lehoty odberu je kupujúci v omeškaní s prijatím tovaru aj bez ďalšej výzvy k odberu.

Všetky naše dodacie lehoty sa začínajú dňom odoslania potvrdenia objednávky. Pokladajú sa za dodržané, ak tovar opustí náš závod do konca dodacej lehoty alebo ak oznámime kupujúcemu, že tovar je pripravený na vyexpedovanie.

Ak plneniu v dodacej lehote čiastočne alebo úplne zabráni vyššia moc, štrajk, nedostatok surovín alebo iné okolnosti, za ktoré nezodpovedáme, predlí sa dodacia doba o dĺžku trvania prekážky.

## VII. Záruka predávajúceho pri porušení povinností, za ktoré zodpovedá

Záruka predávajúceho pri porušení povinností, pokiaľ nespočíva v dodávke predmetu kúpy dotknutého vecným a (alebo) právny nedostatkami, nám samým alebo osobou ním poverenou k plneniu v zmysle §§ 280, 281 nemeckého Obchodného zákonníka je obmedzená iba na prípady hrubej nedbanlivosti alebo úmyselnosti. Pri malej nedbanlivosti predávajúci neručí za svoje porušenie povinností alebo porušenie povinností osoby ním poverenou plnením.

Hore uvedené obmedzenie záruky neplatí pre ujmy na živote, telesnej integrite alebo zdraví, ktoré spočívajú v porušení povinností predávajúceho alebo osoby ním poverenou k plneniu.

Premiácia doba nárokov kupujúceho vyplývajúca z porušenia povinností predávajúceho alebo niektorej osoby ním poverenej k plneniu je 1 rok. Premiácia lehota sa začína dňom odoslania tovaru.

Pre prípady hrubej nedbanlivosti alebo úmyselnosti alebo pre prípady ujmy na živote, telesnej integrite alebo zdraví, ktoré spočívajú v porušení povinností predávajúcim alebo osobou ním poverenou k plneniu, platia zákonné ustanovenia o bežnej premiáčej dobe, resp. začiatku premiáčej doby.

Pokiaľ porušenie povinností predávajúceho spočíva v tom, že dodá tovar oneskorene, platia pravidlá v súlade s č. VI, VIII a IX týchto Všeobecných obchodných podmienok.

## VIII. Omeškanie

Omeškanie z našej strany nastáva vtedy, ak ani po uplynutí dodatočnej lehoty v dĺžke najmenej 4 týždne stanovenej kupujúcim nespĺňame zmluvu.

## IX. Náhrada škody a odstúpenie od zmluvy pri omeškaní

Ak ani po uplynutí prípadnej predĺženej dodacej lehoty podľa č. VI týchto podmienok vôbec alebo v súlade so zmluvou nespĺňame náš zročný záväzok a za túto okolnosť zodpovedáme, má kupujúci právo, ak konáme s hrubou nedbanlivosťou alebo úmyselne, žiadať náhradu škody a (alebo) od zmluvy odstúpiť.

Pri miernej nedbanlivosti je nárok na náhradu škody a právo odstúpiť od zmluvy vylúčený.

## X. Práva a povinnosti kupujúceho pri vecných a právnych nedostatkoch predmetu kúpy

Reklamácie viditeľných nedostatkov nám musí kupujúci doručiť podľa § 377 ods. 2 nemeckého Obchodného zákonníka bezodkladne, najviac však do 10 dní po vyexpedovaní tovaru, pri neviditeľných nedostatkoch najneskôr do 10 dní od ich zistiteľnosti. Pre škody pri preprave platí číslo V. týchto podmienok.

Ak kupujúci poruší svoju povinnosť včas reklamovať nedostatky, nemá nárok na náhradu škody alebo dodatočné plnenie. Jeho právo na odstúpenie od zmluvy alebo zľavu zaniká.

Kupujúci nesmie reklamovaný tovar používať alebo opravovať.

Ak kupujúci poruší túto povinnosť nekonať, stráca všetky nároky vyplývajúce zo záruky za vecné a právne nedostatky, resp. z §§ 280, 281 nemeckého Obchodného zákonníka z dôvodu porušenia povinností predávajúceho.

Ak kupujúci chybný tovar pri náhradnej dodávke nevráti, náhradná dodávka sa mu vyúčtuje.

Zasielanie reklamovaného tovaru späť k nám je bez nášho súhlasu neprípustné. Vyhradzujeme si právo tento tovar neprijívať a vrátiť ho kupujúcemu na jeho náklady.

Ak nedostatok uznáme, má kupujúci právo na dodatočné plnenie. Podľa vlastného uváženia tovar opravíme alebo dodáme náhradný.

Až po dvoch neúspešných náhradných dodávkach alebo opravách po nahlásenej reklamácií a primeranej lehote má kupujúci právo odstúpiť od zmluvy alebo znížiť kúpnu cenu.

Ďalšie nároky z dôvodu vecných a právnych nedostatkov predmetu kúpy kupujúcemu neprislúchajú, ibaže sme konali istivo alebo poskytli záruku kvality a trvanlivosti.

Nároky kupujúceho z dôvodu vecných alebo právnych nedostatkov sa premiávajú za jeden rok, pokiaľ je kupujúci podnikateľom v zmysle § 14 nemeckého Občianskeho zákonníka.

Premiácia doba sa začína dňom odovzdania predmetu kúpy.

## XI. Spätná požiadavka kupujúceho

Ak kupujúci musel od spotrebiteľa prijať predmet kúpy kvôli chybe spať alebo ak spotrebiteľ znížil kúpnu cenu a kupujúci si predtým voči predávajúcemu splnil bezodkladnú povinnosť reklamácie podľa § 377 nemeckého Obchodného zákonníka, obmedzí sa nárok kupujúceho voči predávajúcemu z dôvodu ručenia za vecné a právne nedostatky s prirátaním náhrady výdavkov, ktoré kupujúcemu vznikli vo vzťahu k spotrebiteľovi kvôli chybnému dodatočnému plneniu, na najviac trojnásobok fakturovanej sumy netto.

Ručenie predávajúceho za náhradu škody je obmedzené na prípady úmyselnosti a hrubej nedbanlivosti osôb ním povereným k plneniu. Toto obmedzenie neplatí pre ujmy na živote, telesnej integrite alebo zdraví.

## XII. Zadržné právo, zápočet

Kupujúci si nesmie započítavať nároky, ktoré mu z kúpnej zmluvy prislúchajú, alebo si uplatniť kvôli týmto nárokom zadržné právo na kúpnej cene, ibaže predávajúci nároky kupujúceho písomne uzná alebo sú tieto nároky právoplatne určené vyrovnaním alebo rozsudkom.

## XIII. Obaly

Bežné predajné obaly spať neberieme.

## XIV. Platby

Splatnosť našich platobných nárokov a ich vyrovnanie sa upravuje podľa obsahu nášho potvrdenia objednávky.

Náše pohľadávky vyplývajúce z dodávok/plnenia sú splatné do 14 dní po vystavení našej faktúry. Pre včasnosť platby je smerodajný deň pripísania na náš účet.

Pri omeškaní platby si vyhradzujeme právo účtovať za každé upozornenie paušálny administratívny poplatok 10,00 €. Ďalšie nároky vyplývajúce z omeškania ostávajú nedotknuté.

Kupujúci môže robiť zápočet voči našim platobným nárokom iba nespornými alebo právoplatne stanovenými nárokami.

Naši zástupcovia alebo zamestnanci v zahraničí nie sú oprávnení vykonávať inkaso. Výnimkou je len prípad, keď ich splnomocňuje osobitne vystaveným preukazom.

Po prekročení termínu splatnosti uvedeného v potvrdení objednávky nastupuje omeškanie bez predchádzajúceho upozomenia.

V prípade omeškania účtujeme zákonom stanovené úroky podľa § 247 nemeckého Občianskeho zákonníka v platnom znení.

Zmenky prijímame iba po predchádzajúcej písomnej dohode s nami a tiež len na účel plnenia bez záruky za protest, ako aj za predpokladu ich diskontovateľnosti. Zmenkové poplatky vrátane vedľajších nákladov sa účtujú odo dňa splatnosti fakturovanej sumy.

## XV. Splatnosť všetkých pohľadávok bez ohľadu na obsah potvrdenia objednávky

Ak je kupujúci podnikateľom v zmysle nemeckého Občianskeho zákonníka a dostane sa s niektorou úhradou do omeškania o viac ako 2 týždne alebo sa o jeho platobnej schopnosti alebo úverovej schopnosti zistia nepriaznivé informácie, je celková, v tomto čase nezaplatená kúpna cena za všetok tovar, ktorý mu bol dodaný, okamžite splatná v hotovosti bez ohľadu na akékoľvek podmienky iného znenia v potvrdení objednávky..

## XVI. Vyhrada vlastníctva

Vyhradzujeme si vlastnícke právo k tovaru, kým kupujúci nevyrovná všetky naše pohľadávky vyplývajúce z obchodného styku vrátane pohľadávok, ktoré vzniknú v budúcnosti, a vyplývajúcich aj zo zmlúv uzavretých súčasne alebo neskôr. Platí to aj vtedy, keď jednotlivé alebo všetky pohľadávky prijímame na bežný účet a urobíme a uznáme saldo.

Kupujúci je oprávnený na ďalší predaj vyhradeného tovaru riadnym obchodným spôsobom až po naše odvolanie. Tým nám odstupuje už teraz všetky pohľadávky, ktoré mu vystanú z ďalšieho predaja voči odberateľom alebo tretím osobám.

Ak sa vyhradený tovar predá nespracovaný alebo po spracovaní alebo po spojení s inými predmetmi, ktoré sú výlučne vlastníctvom kupujúceho, odstupuje nám kupujúci už teraz pohľadávky, ktoré vzniknú z ďalšieho predaja, v plnej výške. Odstúpenie už teraz prijímame

Na vymáhanie pohľadávok je kupujúci splnomocnený aj po ich odstúpení. Naša právomoc vymáhať pohľadávky týmto nie je dotknutá, avšak zaväzujeme sa pohľadávky nevymáhať, kým kupujúci riadne dodržiava svoje platobné a iné záväzky. Môžeme žiadať, aby nám kupujúci oznámil odstúpené pohľadávky a ich dĺžnikov, poskytol všetky údaje potrebné k ich vymoženiu, vydal príslušné podklady a odstúpenie oznámil dĺžnikom.

Prípadné spracovanie alebo spracovanie vyhradeného tovaru pre nás kupujúci vykoná bez toho, aby nám z toho vznikli záväzky. Pri spracovaní, spojení alebo zmiešaní vyhradeného tovaru inými tovarmi, ktoré nám nepatria, nám príslúcha pritom vzniknúť spoluvlastnícky podiel na novej veci v pomere hodnoty vyhradeného tovaru k zvyšnému spracovanému tovaru v momente spracovania, spojenia alebo zmiešania. Ak kupujúci nadobudne vyhradené vlastnícke právo k novej veci, zhodí sa zmluvní partneri na tom, že nám kupujúci prizná v pomere hodnoty spracovaného, resp. spojeného alebo zmiešaného vyhradeného tovaru spoluvlastnícke právo k novej veci a bezodplatne ju pre nás uschová.

Ak nám v súvislosti so zaplatením kúpnej ceny kupujúcim vznikne zmenkové ručenie, nezaniká výhrada vlastníctva ani pohľadávka vyplývajúca z dodávky tovaru, na ktorej sa vlastníctvo zakladá, pred vyplatením zmenky kupujúcim ako zmenkovým dĺžnikom.

Ak hodnota jestvujúcej zábezpeky prekročí pohľadávky, ktoré sa majú zaisťiť, o viac ako 20 %, zaväzujeme sa uvoľniť ju na žiadosť kupujúceho.

## XVII. Miestna príslušnosť súdu, miesto plnenia, výber práva

Miesto plnenia je sídlo nášho podniku.

Pre všetky právne úkony s obchodníkmi, ktorí neprevádzkujú živnosť v zmysle § 4 nemeckého Obchodného zákonníka, ako aj pre právne úkony s právnickými osobami súkromného práva, verejného práva alebo verejnoprávneho zvláštného majetku platia nižšie dohodnuté podmienky o miestnej príslušnosti súdu.

Miestne príslušný je podľa nášho uváženia Okresný súd Rheda-Wiedenbrück alebo Krajský súd Bielefeld alebo súd príslušný pre sídlo kupujúceho.

Miestna príslušnosť súdu je dohodnutá pre všetky spory vzniknuté zo zmluvného vzťahu, ako aj pre všetky spory vo veci vzniku a platnosti zmluvy a pre žaloby o zmenky a šeky.

Aj zmluvné vzťahy k zahraničným objednávateľom podliehajú právu Spolkovej republiky Nemecko; platnosť Jednotného nákupného zákona je vylúčená.

Ak si podľa vlastného uváženia uplatníme nárok na súd miestne príslušný kupujúcemu v zahraničí, platia pre povinnosť znášať trovy procesu zásady nemeckého Občianskeho súdneho poriadku.

V každom prípade znáša aj kupujúci výdavky na zaangažovanie nemeckého advokáta predávajúcim, keď je kupujúci v omeškaní s platbou.

Všetky trovy, tak súdne, ako aj mimosúdne, vrátane nákladov, ktoré za právne poradenstvo vzniknú kupujúcemu v súvislosti s vymáhaním svojej pohľadávky v Spolkovej republike Nemecko alebo v zahraničí, znáša kupujúci.

V prípade sporov o platnosť hore uvedených podmienok platí výlučne právo Spolkovej republiky Nemecko, s výnimkou Jednotného nákupného zákona.

Ak nie sú jednotlivé klauzuly hore uvedených podmienok platné alebo stratia platnosť v budúcnosti, zvyšné ustanovenia si svoju platnosť zachovávajú. Zmluvné strany sa v tomto prípade zaväzujú nahradíť neplatné ustanovenia právoplatnou úpravou, ktorá sa najviac približuje zmyslu a účelu neplatných ustanovení.